

우리말 어휘의 시간을 읽다

왓김

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

왓김이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

왓김

완성된 이름

왓김

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

왓김

한눈에 보는 기록

뜻

가슴속에서 타오르는 열의 운김.

요약 연대표

	19세기	20세기	현재
표기			
화법			
왓김			
화김			

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

가슴속에서 타오르는 열의 운김.

문헌의 첫 기록

19세기

수록 용례

12개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 39자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '화김'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

가슴속에서 타오르는 열의 운김.

☞ 화김의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

화김의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
화심 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
화김 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
화김 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
화人김 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
화김 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
火김 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 화쌈
19세기20세기
- 핫김
20세기현재
- 화김
20세기

원자료의 전체 표기 목록 6종

화쌈, 화김, 화ㅅ김, 핫김, 화깬, 火김

↳ 핫김의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘핫김’은 19세기부터 한글로 표기된 ‘화쌈’으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘火김’도 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

‘화쌈’은 몹시 못마땅하거나 언짢아서 나는 성을 뜻하는 한자어 ‘火(화)’를 한글로 표기한 ‘화’와 어떤 일의 기회나 계기를 뜻하는 의존 명사 ‘김’이 결합하면서 사이시옷이 들어간 것이다. 20세기에 나타나는 ‘핫김’은 사이시옷이 ‘화’ 아래에 적힌 것이다.

🔗 표기 방식과 특징

20세기에는 사이시옷이 없는 ‘화김’도 나타나고 ‘화ㅅ김’으로도 표기되었으며, 된소리를 같은 글자를 반복하여 표기한 ‘화깬’으로도 표기되었다.

📖 문헌 속의 핫김

전체 용례 12개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 화심 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
화심

출처 1897 한영사전 PART I :272

용례 01

66 문헌 용례

골심에 See 화심에.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 화심, 화김, 화스김 외 3종 용례 11개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
화심, 화김, 화스김, 핫김, 화깁, 火김

출처 1908 송뢰금 상:1 104

용례 02

66 문헌 용례

근암이 열심 화심에 대문 밧글 나서 김온성 집으로 와 뒤 사랑 빈 방에 우두커니 안저 혼자말
이라.

현대어 풀이

근암이 열김, 핫김에 대문 밖을 나서 김온성 집으로 와 뒤 사랑 빈 방에 우두커니 앉아 혼잣말이다.

출처 1908 빈상설 120

용례 03

66 문헌 용례

망척시러워라 아모리 화김에 후시는 말이지만 인물이 못났소 지산이 업소 이팔청춘에 홀아비
로 늙을 일이 무엇이오.

현대어 풀이

망측스러워라. 아무리 핫김에 하시는 말이지만 인물이 못났소, 재산이 없소? 이팔청춘에 홀아비로 늙을 일이 무엇
이오?

📖 출처 1908 귀의성 하:61-62

용례 04

66 문헌 용례

강동지가 그 소리를 듯더니, 화김에, 골이 엇지 몹시 낫던지, 소리를 지르면서, 삭군을 좇추간다.

📖 현대어 풀이

강동지가 그 소리를 듣더니 화김에 골이 어찌 몹시 낫던지 소리를 지르면서 삭군을 쫓아간다.

📖 출처 1911 목단화 49

용례 05

66 문헌 용례

에그 좀 참으십시오 금년은 정령 그놈이 썩여간 게올시다 금년 아비도 일썔 주식을 보러 왔다가 화스김에 그런 것이시오.

📖 현대어 풀이

에그 좀 참으십시오. 금년은 정령 그놈이 썩었아 간 것이올시다. 금년 아비도 일썔 자식을 보러 왔다가 화스김에 그런 것이시오.

📖 출처 1912 구의산 하:28

용례 06

66 문헌 용례

허 - 내 집도 서울 박동인디 안에 무슨 일이 잇서 화스김에 이러케 산중에 와 세월을 보닌단다.

📖 현대어 풀이

허, 내 집도 서울 박동인데 안에 무슨 일이 있어 화스김에 이렇게 산중에 와 세월을 보낸단다.

📖 출처 1922 동아일보 1월19일 4면

용례 07

66 문헌 용례

혹은 또 이제나 저제나 하고 소식을 기다리다가 마침내 감감하매 내가 저를 바리엳는가 하야 화스김에 어대로 간 것이나 안인가.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1923 개벽 제35호 106면

용례 08

66 문헌 용례

침에는 갈 데도 업고 화심에 올너갓지만은 及其 올너가서 大自然의 품속에 안기고 보니 世上에 거기보다 더 조흔 樂園은 업것데.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1923 개벽 제38호 157면

용례 09

66 문헌 용례

왓김에 고양이와 개는 서로서로 「너 때문에 그랫지」 「너 때문에 그랫지」하고 원망을 하다가 개는 골김에 그냥 집으로 도라가고 고양이는 암상이 나서 집으로 가지도 아니하고….

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1926 동아일보 1월 3일 5면

용례 10

66 문헌 용례

『아 김주사 용서하세요? 제 왓김에 불쾌한 소리를…』주인은 악가 일이 미안스럽다는 사과를 하엿다.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1934 동아일보 8월 15일 조간 3면

용례 11

66 문헌 용례

화낌에 때리기는 하고도 그만 억울하고 분하여서 소리쳐 울고 싶은 것을 겨우 참는 모양이다.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

66 문헌 용례

只今 一例를 들자면 누구든지 鑛山은 着手할 때에는 着手한다고 한잔, 得利하게 되면 得利하였다고 한잔, 또 失敗하게 되면 火김에 한잔 ... 이 式으로 其他 各種 事業을 하는 데에도 得失 間에 料亭 行은 必須不可缺의 恒例처럼 되었다고 한다.

㉮ 현대어 풀이

지금 일례를 들자면 누구든지 광산은 착수할 때에는 착수한다고 한잔, 이익을 얻게 되면 이익을 얻었다고 한잔, 또 실패하게 되면 화김에 한잔 ... 이 식으로 기타 각종 사업을 하는 데에도 득실 간에 요정에 가는 일은 필수 불가결의 항례처럼 되었다고 한다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

화김의 보충 설명

의존 명사 ‘김’이 결합한 형태 중 ‘화김’ 이외에 ‘골김’도 19세기부터 나타났다. 주로 조사 ‘에’ 등과 함께 나타나서 《한영사전》에는 조사 ‘에’가 결합한 ‘골쌈에’, ‘화쌈에’로 등재되었다.

화김의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

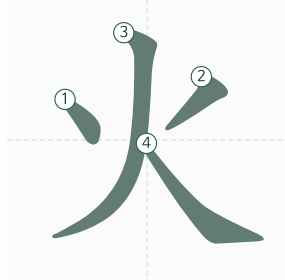
history.wordrow.kr · 화김의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

火

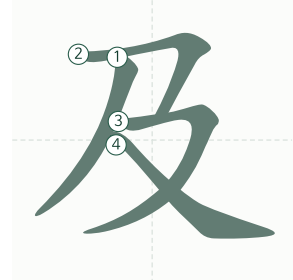
뜻·음 불 화
총 4획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/火/

及

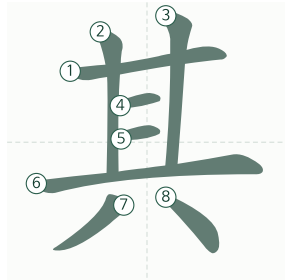
뜻·음 미칠 급
총 4획 · 부수 又



hanja.wordrow.kr/한자/及/

其

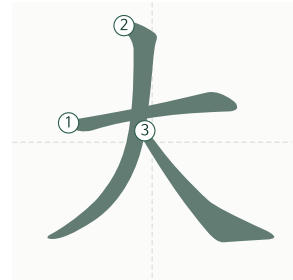
뜻·음 그 기
총 8획 · 부수 八



hanja.wordrow.kr/한자/其/

大

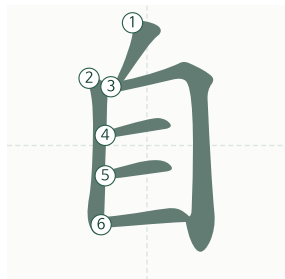
뜻·음 큰 대
총 3획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/大/

自

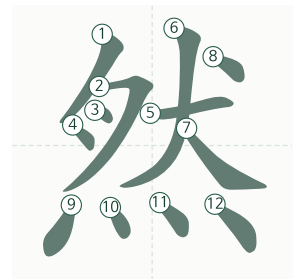
뜻·음 스스로 자
총 6획 · 부수 自



hanja.wordrow.kr/한자/自/

然

뜻·음 그럴 연
총 12획 · 부수 火

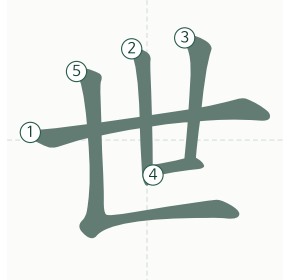


hanja.wordrow.kr/한자/然/

한자 한눈에 보기

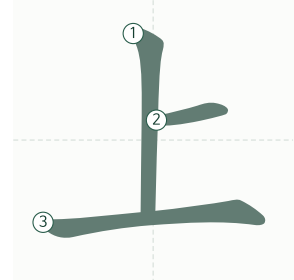
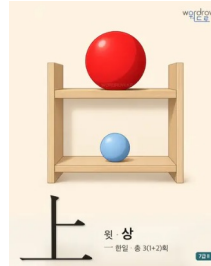
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

世 뜻·음 인간 세
총 5획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/世/

上 뜻·음 윗 상
총 3획 · 부수 一



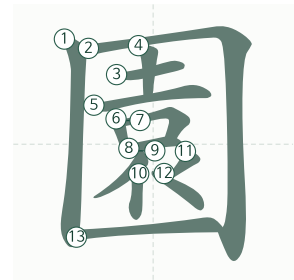
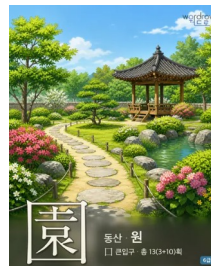
hanja.wordrow.kr/한자/上/

樂 뜻·음 즐길 락 / 노래 악 / 좋아할 요
총 15획 · 부수 木



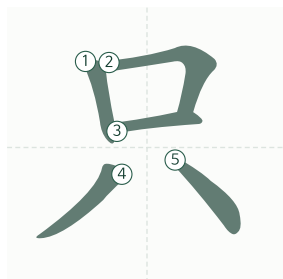
hanja.wordrow.kr/한자/樂/

園 뜻·음 동산 원
총 13획 · 부수 口



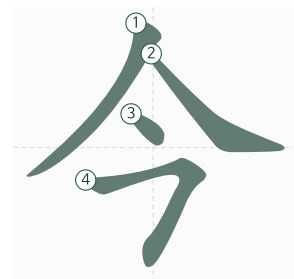
hanja.wordrow.kr/한자/園/

只 뜻·음 다만 지
총 5획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/只/

今 뜻·음 이제 금
총 4획 · 부수 人

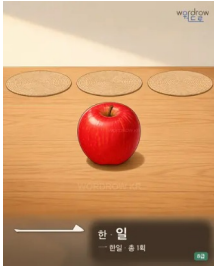
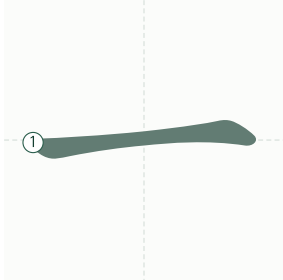


hanja.wordrow.kr/한자/今/

한자 한눈에 보기

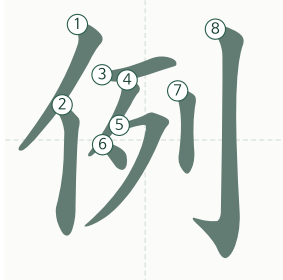
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

— 뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一

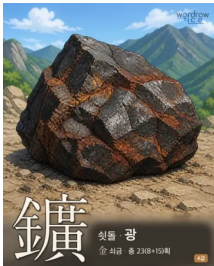
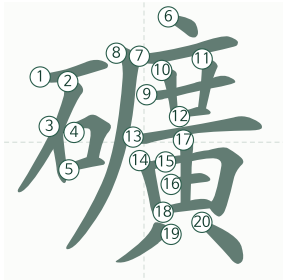
hanja.wordrow.kr/한자/一/

例 뜻·음 법식례
총 8획 · 부수 人

hanja.wordrow.kr/한자/例/

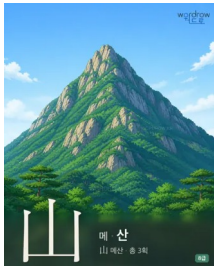
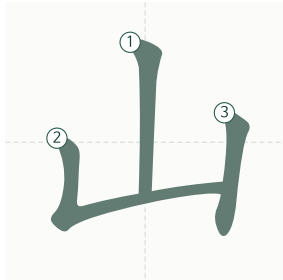
鑛 뜻·음 쇳돌 광
총 23획 · 부수 金

사전 23획 · 획순 그림 20획

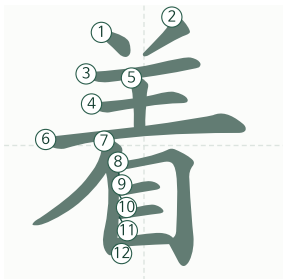
hanja.wordrow.kr/한자/鑛/

山 뜻·음 메 산
총 3획 · 부수 山

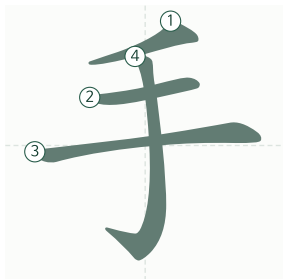
hanja.wordrow.kr/한자/山/

着 뜻·음 붙을 착
총 12획 · 부수 目

hanja.wordrow.kr/한자/着/

手 뜻·음 손 수
총 4획 · 부수 手

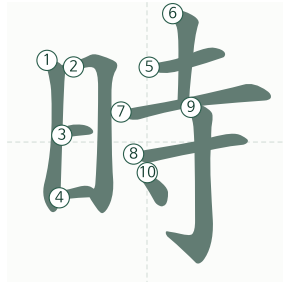
hanja.wordrow.kr/한자/手/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

時

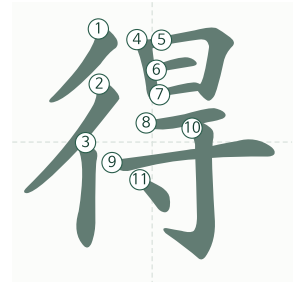
뜻·음 때 시
총 10획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/時/

得

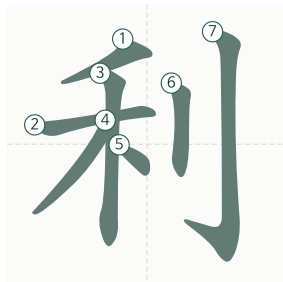
뜻·음 얻을 득
총 11획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/得/

利

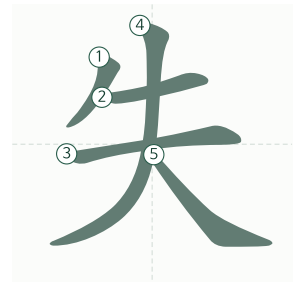
뜻·음 이할 리
총 7획 · 부수 刀



hanja.wordrow.kr/한자/利/

失

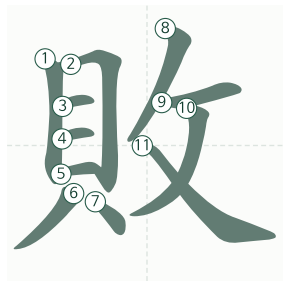
뜻·음 잃을 실
총 5획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/失/

敗

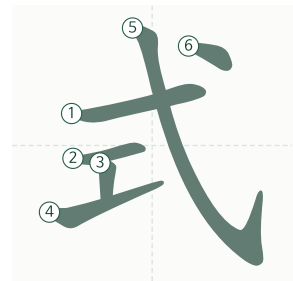
뜻·음 패할 패
총 11획 · 부수 攴



hanja.wordrow.kr/한자/敗/

式

뜻·음 법식
총 6획 · 부수 弋



hanja.wordrow.kr/한자/式/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

他

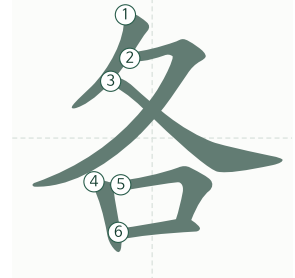
뜻·음 다를 타
총 5획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/他/

各

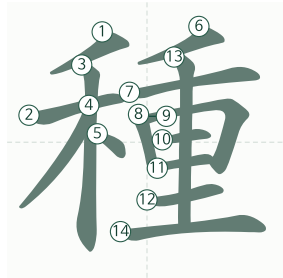
뜻·음 각각 각
총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/各/

種

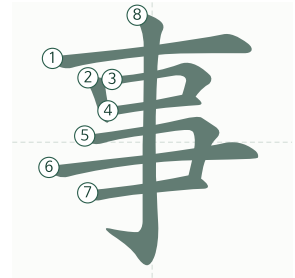
뜻·음 씨 종
총 14획 · 부수 禾



hanja.wordrow.kr/한자/種/

事

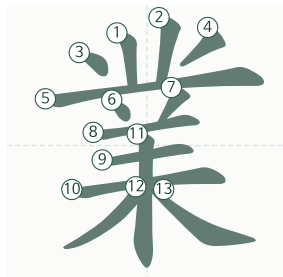
뜻·음 일 사
총 8획 · 부수 亼



hanja.wordrow.kr/한자/事/

業

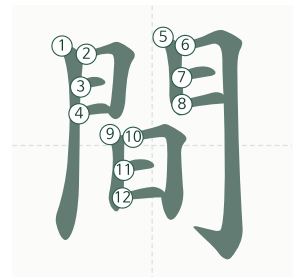
뜻·음 업 업
총 13획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/業/

間

뜻·음 사이 간
총 12획 · 부수 門



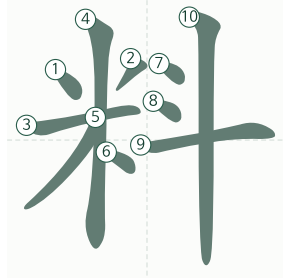
hanja.wordrow.kr/한자/間/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

料

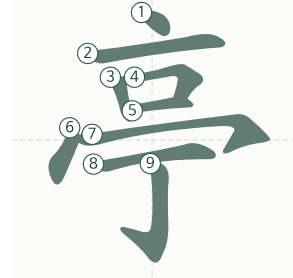
뜻·음 헤아릴 료
총 10획 · 부수 斗



hanja.wordrow.kr/한자/料/

亭

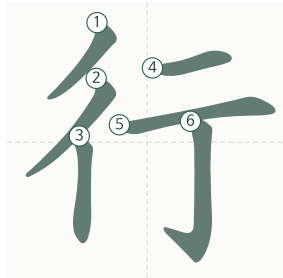
뜻·음 정자 정
총 9획 · 부수 亠



hanja.wordrow.kr/한자/亭/

行

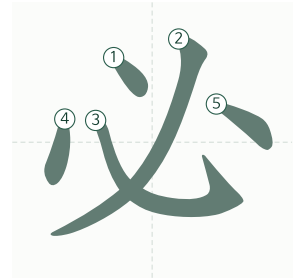
뜻·음 다닐 행 / 항렬 항
총 6획 · 부수 行



hanja.wordrow.kr/한자/行/

必

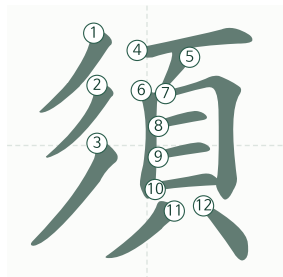
뜻·음 반드시 필
총 5획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/必/

須

뜻·음 모름지기 수
총 12획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/須/

不

뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一



획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/不/

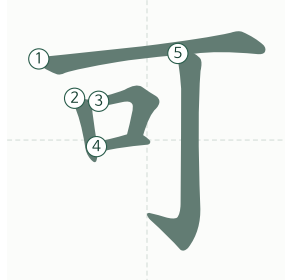
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

可

뜻·음 옮을 가

총 5획 · 부수 口

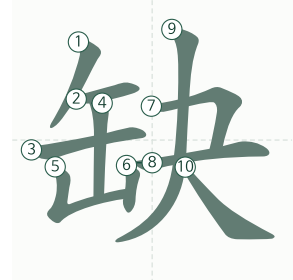


hanja.wordrow.kr/한자/可/

缺

뜻·음 이지러질 결

총 10획 · 부수 缶

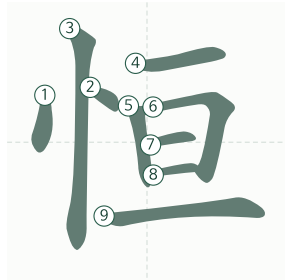


hanja.wordrow.kr/한자/缺/

恒

뜻·음 항상 항

총 9획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/恒/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회

획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · [Arphic Public License](https://arphicpubliclicense.com/) · 숫자 배치 편집: 단어의 역사

사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.